

Achkarren



Bickensohl



Bischoffingen



Burkheim



Oberbergen



Oberrotweil



Schelingen



Nachrichtenblatt

DER STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL

Freitag, den
22. September 2017
42. Jahrgang
Nummer 38

Herausgeber: Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl, 79325 Vogtsburg-Oberrotweil, Tel. 07662/8120 • **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** der Bürgermeister. **Für den Anzeigenteil/Druck und Verlag:** Primo-Verlagsdruck Anton Stähle e. K., Messkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-11, Fax 07771 9317-40, E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de
Redaktionsschluss: Dienstag, 12.00 Uhr • **Anzeigenschluss:** Dienstag 12.00 Uhr in Vogtsburg, am Mittwoch 15.00 Uhr in Stockach

Wahlaufruf zur Bundestagswahl

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am kommenden **Sonntag, dem 24. September 2017**, ist Wahl zum Deutschen Bundestag.

In der Stadt Vogtsburg sind insgesamt **4528 Personen** wahlberechtigt, die sich wie folgt verteilen:

Achkarren:	669
Bickensohl:	332
Bischoffingen:	503
Burkheim:	773
Oberbergen:	794
Oberrotweil:	1.191
Schelingen:	266

Anträge auf Briefwahl können bis am Freitag, dem **22. September 2017, 18:00 Uhr im Rathaus** gestellt werden. In Sonderfällen, z. B. plötzlich auftretender Krankheit, kann darüber hinaus bis am Wahltag, **15:00 Uhr**, Briefwahl beantragt werden.

In den Rathäusern sind am Wahltag die Wahllokale in der Zeit von **08:00 – 18:00 Uhr** geöffnet.

An dieser Stelle darf ich den **71** Wahlhelfern in unserer Stadt für ihren Wahldienst danken.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Demokratie lebt von der aktiven Beteiligung und Verantwortung der Bürger.

Ich rufe deshalb alle wahlberechtigten Bürger unserer Stadt dazu auf, an der Wahl teilzunehmen.

Nutzen Sie Ihr Stimmrecht. Gehen Sie zur Wahl.

Mit freundlichen Grüßen

Benjamin Bohn, Bürgermeister

Redaktionsschluss auf dem Rathaus in der KW 40: Montag, 02.10.2017, 12:00 Uhr



Amtlicher Teil

WOHNRAUM GESUCHT

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl ist entsprechend der Zuweisungen durch das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald verpflichtet, Flüchtlingen im Rahmen der Anschlussunterbringung Wohnraum zur Verfügung zu stellen.

Hierfür bieten wir bekanntermaßen dezentrale Unterbringungsmöglichkeiten in kommunalen Gebäuden an.

Die vorhandenen städtischen Kapazitäten sind jedoch beschränkt und reichen nach heutigem Stand mittel- bis langfristig zur Unterbringung nicht aus.

Daher suchen wir bereits jetzt nach Vermietern, die ihre Unterkünfte für Flüchtlinge zur Verfügung stellen wollen. Falls Sie daran Interesse haben, nehmen Sie bitte mit uns Kontakt auf.

Ihren Anruf nimmt Herr Hauptamtsleiter Elmar Henninger (Tel. 07662/812-21) sehr gerne entgegen.

Mit freundlichen Grüßen

**Ihr Benjamin Bohn
Bürgermeister**

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

die Stadt Vogtsburg i.K. und das Kunstforum Vogtsburg laden herzlich zum „**Tag des Offenen Ateliers Vogtsburg**“ am **Samstag, 30. September 2017, und Sonntag, 1. Oktober 2017, jeweils von 11.00 bis 18.00 Uhr**, ein. Bereits am **Freitag, 29. September 2017**, findet im **Klösterle des Pfarrhauses Oberrotweil um 19.00 Uhr** eine Vernissage statt, bei der sich alle mitwirkenden Künstlerinnen und Künstler mit einem ihrer Werke zum Thema „hautnah“ kurz vorstellen.

Am Kaiserstuhl hat sich eine eigenständige Kunst- und Kulturbewegung etabliert, die sich gemeinsam der Öffentlichkeit präsentieren will. Bereits zum 19. Mal laden die Kaiserstühler Künstlerinnen und Künstler in den Teilorten von Vogtsburg das interessierte Publikum in ihre Ateliers, Galerie- und Schau Räume ein – eine schöne Gelegenheit, die Kunstschaaffenden, ihre Werke und die Entstehungsprozesse kennen zu lernen.

Nicht nur Zentren wie Freiburg, Basel, Straßburg und Stuttgart haben ihre blühenden Kunstlandschaften, auch in Vogtsburg findet in der Arbeit zahlreicher Künstlerinnen und Künstler aufmerksame Rezeption statt. Die Bandbreite der Techniken und Arbeiten ist so weitläufig wie das Leben selbst: Elementares trifft auf Auflösung, Stein auf Papier, Anspruch und Vorstellung auf Traum und Realität.

Rückblickend auf sehr erfolgreiche Künstlertage der vergangenen Jahre, freuen sich 14 Vogtsburger Künstlerinnen und Künstler und 4 Gastkünstlerinnen und Gastkünstler auf zahlreiche Besucherinnen und Besucher.

Sie geben an zwei Tagen Einblick in ihr Schaffen und lassen an Arbeitsprozessen und Fragestellungen teilhaben. Es gibt viel zu entdecken. Freunde der Kunst sind an diesen beiden Tagen in den OFFENEN ATELIERS herzlich willkommen.

Achkarren: Karl Maresch | **Bickensohl:** Jacques Millet | **Bischoffingen:** Gisela Kribale | **Burkheim:** Jan Douma, Andreas Färber, Angélique Eckstein | **Niederrotweil:** Katalin Jung |

Oberbergen: Claudia Berghammer | **Oberrotweil:** Frank Lennig, Michael Krug (Gastkünstler aus Laufenburg), Bettina Eichin, Gisela Findel-Tölke (Gastkünstlerin aus Gundelfingen), Peter Volz (Gastkünstler aus Berlin), Axel und Ralf Killian, Jutta Bleichner (Gastkünstlerin aus Frankfurt), Simone Rosenow, Maria-Luise Bodirsky.

Als ganz besonderes Highlight können die Besucher am Sonntag einen Fahrdienst in Anspruch nehmen, der mit einem roten Feuerwehrauto von Atelier zu Atelier pendeln wird.

Der Eintritt ist frei!

**Benjamin Bohn
Bürgermeister**

**Die Künstlerinnen und Künstler
des Kunstforums Vogtsburg**



Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl

Wir suchen ab sofort

eine(n) Mitarbeiterin/Mitarbeiter für die Ganztagesbetreuung (12 Wochenstunden)

an der **Wilhelm-Hildenbrand-Schule in Oberrotweil**
vorerst befristet auf **1 Jahr bis 31.08.2018**.

Ganztagesbetreuung:

Montag bis Donnerstag von 13 Uhr bis 16 Uhr

In diesem Zeitfenster nehmen die Kinder ein Mittagessen ein, haben eine Bewegungspause, in der Lernzeit werden die Hausaufgaben erledigt und von 15 Uhr bis 16 Uhr sollen Projekte angeboten werden.

Wir freuen uns über Menschen, die Freude an der Arbeit mit Kindern haben und sich gerne mit kreativen Ideen einbringen.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen
Hauptamtsleiter Elmar Henninger, Telefon 07662/812-21,
gerne zur Verfügung.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte bis zum 29.09.2017
an die Stadtverwaltung Vogtsburg,
Bahnhofstr. 20, 79235 Vogtsburg im Kaiserstuhl

Sauberhalten der Feld- und Wirtschaftswege

Aus gegebenem Anlass appellieren wir erneut an alle Bewirtschafter/innen von landwirtschaftlichen Grundstücken, **nach** den Maschinenarbeiten auf Äcker und insbesondere auch in den Reben die Straßen und Feldwege **umgehend und unaufgefordert** zu säubern.

Für alle Verkehrsteilnehmer stellt das nicht beseitigte Erdreich auf den Wirtschaftswegen ein erhebliches Hindernis und Unfallpotential dar. Außerdem wird der Asphalt so stark beschädigt, dass der Unterhaltungsaufwand für die Stadt bei ca. 250 km Asphaltwegen ins Unermessliche steigt. Entfernen Sie deshalb den größten Schmutz von den Reifen des Traktors und den Bodenbearbeitungsgeräten bevor Sie die Wirtschaftswege und Straßen befahren. Es sollte für die Grundstücksbewirtschafter selbstverständlich sein, Besen und Schaufel bei diesen Arbeiten mitzuführen!

Ebenso selbstverständlich sollte es sein, das Erdreich von abgerutschten privaten Böschungen von den Wirtschaftswegen zu beseitigen.

Bitte beachten Sie dies, damit die Gemeinde die Säuberungsarbeiten nicht auf Ihre Kosten durchführen muss. Im Interesse eines geordneten Gemeinwesens ist die Einhaltung der Reinigungs- und Sorgfaltspflicht nach dem Straßengesetz unbedingt geboten.

Wir bitten Sie ferner darauf zu achten, **dass Rebdrähte, Beton- bzw. Holzpfähle, Betonverankerungen und Stahlanker keinesfalls in**

den Böschungen abgelagert werden.

Wir bitten zudem installierte Faschinen und Halterungen zur Sicherung von Böschungen kenntlich zu machen, um Schäden bei der Böschungsmahd zu verhindern.

Aufgrund großer Schäden entstehen der Stadt immer wieder erhebliche Kosten.

Wir sehen uns daher gezwungen, die verantwortlichen Eigentümer bzw. Pächter für verursachte Sachschäden zur Verantwortung zu ziehen und ihnen die entstandenen Kosten aufzuerlegen.

Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl

Wir bitten um Beachtung!

Die Weinlese steht bevor. Wir beobachten, dass mit größer werden den Betrieben immer größere Maschineneinheiten, Traktoren, Anhänger etc. zum Einsatz kommen.

Nur vorsorglich weisen wir darauf hin, dass die Ausmaße der Feldwege und Erschließungen oft nicht zu den Mechanisierungseinheiten der Weinlese passen und damit erhebliche Gefahren verbunden sind. Wir bitten die Winzer hiermit um die gebotene Vorsicht mit Anhängern und Zugmaschinen, vor allem in den nicht flurbereinigten Gebieten, wo die Erschließungen noch an Kleintraktoren ausgerichtet sind, und bei Wendemanövern oder im Begegnungsverkehr auch durch instabile Fahrbahnränder erhebliche Unfallgefahren gegeben sind.

Wir bitten um Kenntnisnahme.

Stadtverwaltung Vogtsburg i.K.

Ortsverwaltung Bischoffingen**„Landleben4.0 Leben am Kaiserstuhl“**

Diese Reihe geht der Frage nach: Wie schafft es der ländliche Raum immerhin 75 Prozent des Landes Baden- Württembergs- nicht zu vergreisen? Demografie findet statt, das ist unstrittig. Neue Ideen braucht also das Land.

Hierzu war das SWR Fernsehen auch in Bischoffingen und hat Film-aufnahmen gemacht.

Dieser Film wird am

Freitag, den 22.09.2017 um 21.00 Uhr auf dem SWR Fernsehen

noch einmal ausgestrahlt.

Ortsverwaltung Bischoffingen

Jost Göring, Ortsvorsteher

Wir bitten um Beachtung!**Umbauarbeiten im Rathaus /
Mit Einschränkungen ist zu rechnen**

Aktuell laufen die Baumaßnahmen zum Anbau eines Fahrstuhls im Rathaus in Oberrotweil.

Die Arbeiten dauern voraussichtlich bis Oktober 2017 an.

Durch die Bauarbeiten ist sowohl im Verwaltungsablauf als auch auf den Parkflächen rund um das Rathaus mit Einschränkungen zu rechnen.

Bitte beachten Sie, dass der Rathausplatz (Baustellenvorzone) nicht zugesperrt werden darf, da dieser als Baustellenzufahrt benutzt wird und nur so ein reibungsloser Bauablauf gewährleistet werden kann.

Da das 2. OG dadurch vorübergehend nicht nutzbar ist, wird das Amt für Planen, Bauen und Pflegen in dieser Zeit im Sitzungssaal untergebracht sein.

Um Verständnis wird gebeten.

Ihre Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl

**Fundbüro**

Rathaus Oberrotweil
Herr Karschewski, Tel.: 07662 / 812-29

Fundort Achkarren (Info: Tel.: 285)
1 Anhängerbolzen verzinkt

Fundort Burkheim (Info: Tel.: 272)
1 Schlüssel 1 Brillenetui

Fundort Oberbergen (Info: Tel.: 239)
1 Schlüssel mit Anhänger 1 Steckbolzen zum Anhänger kippen

Fundort Oberrotweil
1 Plüsch-Teddybär

**Nichtamtlicher Teil****Veranstaltungen der örtlichen Vereine**

23.-24.09.	SV Burkheim Herbsthock & Offener Winzerkeller, Winzergenossenschaft	11.00 Uhr
24.09.	DRK / Winzergenossenschaft Bickensohl Zwiebelkuchenfest & Offener Winzerkeller	11.00 Uhr
	Bürgerverein Niederrotweil Patrozinium, St. Michaelsfest, St. Michaelskirche Niederrotweil	10.00 Uhr
	Touristik, Wein und Natur Schelingen Zwiebelkuchenfest Festhalle	14.00 Uhr

Die ev. Kirchengemeinden von Vogtsburg**Unsere Sonntagsgottesdienste**

Sonntag, 24. September

09.00 Uhr	Bickensohl	Frühgottesdienst
11.00 Uhr	Bischoffingen	Familiengottesdienst

Die kath. Pfarrgemeinden von Vogtsburg**Unsere Sonntagsgottesdienste**

Samstag, 23.09.

Burkheim 19:00 Eucharistiefeier am Vorabend

Sonntag, 24.09.

Achkarren 08:30 Eucharistiefeier
St. Michael 10:00 Festgottesdienst zum Patrozinium
St. Michael unter Mitwirkung von
Kirchenchor und Sängerbund

Unsere Werktagsgottesdienste

Montag, 25.09.

Achkarren 18:00 Eucharistiefeier

Dienstag, 26.09.

Burkheim 19:00 Eucharistiefeier

Mittwoch, 27.09.

Oberrotweil 14:30 Eucharistiefeier (14:00 Uhr Rosenkranz)
anlässlich der Dekanatswallfahrt
der Altenwerke
Eucharistiefeier

Schelingen keine

Donnerstag, 28.09.

Oberbergen 19:00 Abendlob

Freitag, 29.09.

St. Pantaleon 19:00 Wallfahrtsmesse

Stadt Vogtsburg - Notrufe und Bereitschaftsdienste

Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl

Bürgermeisteramt Vogtsburg,
Bahnhofstraße 20, 79235 Vogtsburg-Oberrotweil
Zentrale: 07662 812-0, Telefax 812-46,
E-Mail: rathaus@vogtsburg.de
E-Mail-Adresse für Nachrichtenblatt-Texte:
nachrichtenblatt@vogtsburg.de

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 08.00 bis 12.00 Uhr
Dienstag 14.00 bis 18.30 Uhr

Hauptverwaltung

Bürgermeister Bohn	812-24
Bürgermeister-Sekretariat, Frau Dägele	812-24
Hauptamt, Herr Henninger	812-21
Sekretariat, Frau Berger	812-25
Personalamt, Frau Wintermantel	812-22
Sozialamt, Frau Immele	812-27
Sozialamt, Frau Kreutner	812-27
Meldeamt, Standesamt, Frau Kamenzin	812-28
Passamt, Meldeamt, Herr Karschewski	812-29
Nachrichtenblatt, Fundbüro	

Finanzverwaltung

Rechnungsamt, Herr Landmann	812-40
Rechnungsamt, Herr Berwing	812-41
Rechnungsamt, Frau Schweitzer	812-42
Rechnungsamt, Frau Gut	812-47
Stadtkasse, Herr Bühler	812-45
Stadtkasse, Herr Wolf	812-44

Amt für Planen, Bauen, Pflegen

Amtsleitung, Frau Senn	812-34
Sekretariat, Frau Ohnimus	812-30
Bauanträge, Baulasten, Frau Umhauer	812-32

Abtl. Tiefbau, Friedhof, Straßenbeleuchtung, Herr Hohwieler	812-33
--	--------

- Wassermeister	015162849152
- Klärwerk	812-90
- Schwimmbad	6147

Abtl. Servicebetrieb Vogtsburg, Herr Wihler	812-80
---	--------

Grundbucheinsichtsstelle

Ratschreiber, Herr Imbery	812-37
---------------------------	--------

Touristik-Information Vogtsburg i. K.

Frau Sayer	94011 812-66
------------	-----------------

Forstverwaltung

Herr Kobras (heinrich.kobras@lkbh.de)	0162 2550711
---------------------------------------	--------------

Sprechzeiten der Ortsverwaltungen

Achkarren, Telefon 285
Dienstag, 8.30 bis 11.30 Uhr
Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

Bickensohl, Telefon 296
Dienstag, 13.00 bis 16.00 Uhr
Donnerstag, 8.00 bis 11.00 Uhr

Bischoffingen, Telefon 219
Dienstag, 8.00 bis 11.00 Uhr
Donnerstag, 14.00 bis 17.00 Uhr

Burkheim, Telefon 272
Montag und Donnerstag, 9.00 bis 12.00 Uhr

Oberbergen, Telefon 239
Montag und Freitag, 8.00 bis 11.00 Uhr

Oberrotweil, Telefon 80130
Dienstag, 14.00 bis 18.00 Uhr
Freitag, 8.00 bis 11.00 Uhr

Schelingen, Telefon 251
Mittwoch, 8.00 bis 11.00 Uhr



Grünschnitt-Sammelstelle, Hinter der Mühle, Niederrotweil

Öffnungszeiten: **mittwochs, 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr**
samstags, 13.00 Uhr bis 15.45 Uhr

Bitte getrennte Anlieferung von Reisig u. Gras/Laub/Krautiges beachten.

Sprechzeiten der Polizei

Zu den üblichen Sprechzeiten ist PHK Amann unter
Tel. **07667/9117-130** beim Polizeirevier Breisach für Sie erreichbar.

Außerhalb der regulären Arbeitszeit ist das Polizeirevier Breisach unter
07667/91170 oder unter der **Notrufnummer 110** zu erreichen.

Wasserversorgung

Außerhalb der regulären Arbeitszeit des Bauhofes/Wassermeisters
Tel. 81290

Strom:

Bezirkszentrum Emmendingen, Tel. 07641 9259-0, Störungsstelle, Tel.
0800 3629477

Erdgas:

badenova AG & Co.KG, Störungshotline: 0800 2767767
Bereitschafts- und Entstörungsdienst rund um die Uhr;
Servicehotline: 0800 2838485
von Montag – Freitag von 08.00 – 18.00 Uhr

Dorfhelferin-Station Vogtsburg

Einsatzleiterin: Marion Immele, Bahnhofstr. 28, Oberrotweil,
Tel. 07662/812-43

DRK

Rettungsdienst / Notfallrettung, Tel. 112
Krankentransport: **Tel. 0761 / 1 92 22**
Rettungshundestaffel Freiburg, **Tel. 0761 / 1 92 22**

Ärztlicher Notfalldienst

Ärztlicher Bereitschaftsdienst	Tel. 116 117
(www.kvbawue.de/buerger/notfallpraxen)	
Kinderärztlicher Notfalldienst	Tel. 0180/60 76 111
Augenärztlicher Notfalldienst	Tel. 0180/60 75 311

Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen: 08000 116 016

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst am Wochenende

Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.

Zahnärztliche Notrufnummer

0180 – 3 222 555 41

Bereitschaftsdienst

Samstag, 23.09.2017 Europa-Apotheke, Richard-Müller-Str. 3 a,
79206 Breisach, Tel. 07667/94 20 55, Fax 07667/94 20 53
Sonntag, 24.09.2017 Rebtal-Apotheke, Freiburg-Tiengen,
Im Maierbrühl 3, Tel. 07664/91 07 00, Fax 07664/91 07 01
Apothekennotdienst im Internet: **www.aponet.de** oder unter Tel.-
Nr. **22 8 33** von jedem Handy, ohne Vorwahl

Kirchliche Sozialstation Kaiserstuhl-Tuniberg e. V.

Individuelle Pflege, Alltagshilfen, Essen auf Rädern, Hausnotruf
Tel.: **07667 90 58 8-0**, E-Mail: **info@sozialstation-breisach.de**
www.sozialstation-breisach.de

Neuapostolische Kirche

Gottesdienst in 79206 Breisach, Waldstraße 3:
Sonntag 09.30 Uhr, Mittwoch 20.00 Uhr



Seelsorgeeinheit Vogtsburg

Patrozinium St. Mauritius, Oberbergen

HERZLICHEN DANK

Wir bedanken uns sehr herzlich bei allen, die das diesjährige Patroziniumsfest durch ihr Mitwirken und ihr Mitfeiern zu einem lebendigen Gemeindeereignis werden ließen.

Das Gemeindeteam Oberbergen

Pfarrgemeinde St. Mauritius, Oberbergen Gaben für Erntedank

Liebe Oberbergener,

wir bitten Sie, Ihre Erntegaben am **Freitag, 29.09.2017 bis spätestens um 16.00 Uhr** in die Kapelle zu bringen, da unser Erntedank-Team den Erntealtar bereits am frühen Freitagabend aufbaut.

Wir bedanken uns im Voraus für Ihre Unterstützung.

Ihr Gemeindeteam Oberbergen

Wir ALLE! Bürgerbewegung Inklusion

Bundestagswahl 2017

Zur **Bundestags-Wahl am 24.09.2017** haben die Bürger wieder die Aufgabe eine Regierung für Deutschland zu wählen. Diese Regierung vertritt uns für vier Jahre.

An der Bundestags-Wahl im September möchten auch die meisten Menschen mit Behinderung teilnehmen. Wer dafür Unterstützung braucht, hat ein Recht darauf, sie zu bekommen.

Oft sind die Inhalte und Begriffe zur Wahl nicht leicht zu verstehen. Viele Begriffe zur Bundestagswahl werden im Internet auf der Seite der Bundeszentrale für politische Bildung (bpb) **in einfacher Sprache** erklärt.

Unter dem link <http://www.bpb.de/nachschlagen/lexika/249750/einfach-politik-lexikon-in-einfacher-sprache> öffnet sich ein Lexikon. Hier findet man wichtige Informationen zur Wahl.

Die Parteien haben unterschiedliche Ziele für die kommenden vier Jahre. Sie stellen diese Ziele in ihren Wahl-Programmen in leichter Sprache vor. Unter dem Link <http://www.der-paritaetische.de/schwerpunkte/bundestagswahl-2017/wahlhilfe/> findet man die Wahlprogramme der Parteien für die nächste Bundestagswahl 2017. Eine **assistierte Stimmabgabe**, z.B. mit Hilfe von Stimmzettel-Schablonen für blinde und sehbehinderte Wähler sowie barrierefreie Wahllokale oder wählen mit Assistenz sind nach §57 der BWO möglich. Die assistierte Stimmabgabe sieht vor, dass ein Wähler, der nicht lesen kann, seine Stimme im Wahllokal mit Hilfe einer anderen Person abgeben kann, die er selbst aussucht. Gleiches gilt, wenn ein

Wähler aufgrund seiner körperlichen Einschränkung daran gehindert ist, den Stimmzettel zu kennzeichnen, zu falten oder selbst in die Wahlurne zu werfen.

Der behinderte Wähler muss gegenüber den Wahlhelfern und dem Wahlvorstand im Wahllokal bekannt geben, dass er sich bei der Wahl von einer anderen Person unterstützen lassen will. Die assistierende Person darf bei Bedarf gemeinsam mit dem behinderten Wähler die Wahlkabine aufsuchen. Sie ist zur Geheimhaltung der Wahl verpflichtet.

Die Assistenz durch eine andere Person können Menschen mit Behinderungen auch nutzen, um ihre Stimme per Briefwahl abzugeben. Dazu muss die unterstützende Person durch Versicherung an Eides statt bestätigen, dass sie den Stimmzettel so gekennzeichnet hat, wie es der von ihr unterstützte Wähler bestimmt hat.

Ein **blinder oder sehbehinderter Wähler** kann gemäß § 57 Absatz 4 der BWO mit Hilfe einer Stimmzettel-Schablone eigenständig und geheim wählen. Die Stimmzettel-Schablonen müssen vor dem Wahltag bei den örtlichen Blindenvereinen unter 076136122 angefordert werden. Sie sind kostenlos erhältlich.

Wahlräume sollen nach § 46 Absatz 1 der BWO so ausgewählt und eingerichtet werden, dass **Menschen mit Mobilitätseinschränkungen** die Teilnahme an der Wahl möglichst erleichtert wird. Auskunft über barrierefreie/rollstuhlgerechte Wahllokale erhalten Sie bei ihrer Gemeinde. Falls die in der Wahlbenachrichtigung genannten Wahlräume nicht barrierefrei sind, kann bei der Gemeinde ein Wahlschein beantragt werden, mit dem dann in einem barrierefreien Wahllokal gewählt werden kann. Daneben wäre Briefwahl eine weitere Möglichkeit.

Jugendmusikschule Kaiserstuhl-Tuniberg

KONZERTE IN SANKT MICHAEL / NIEDERROTWEIL

MUSICA IUVENTUTIS

Sonntag, 1. Oktober 2017, 19.00 Uhr
Kirche St. Michael Vogtsburg-Niederrotweil

Musikalische Talente der Jugendmusikschule Westlicher Kaiserstuhl-Tuniberg geben ein Konzert mit Werken verschiedener Epochen und Besetzungen

Am Sonntag, 1. Oktober 2017, 19.00 Uhr, findet unter dem Titel „Musica Iuventutis“ ein weiteres Konzert in der Konzertreihe der Kirche St. Michael in Vogtsburg-Niederrotweil statt.

Dabei wird Musik von der Klassik bis zur Moderne von musikalischen Talenten der Jugendmusikschule Westlicher Kaiserstuhl-Tuniberg dargeboten. In verschiedenen Besetzungen werden die Instrumente Violine, Flöte, Klarinette, Saxophon, Horn, Gitarre und Klavier zu hören sein. Der Eintritt ist frei, um einen Kostenbeitrag wird gebeten.



Dorfhelferinnenwerk Sölden

Familienpflege im ländlichen Raum

Ihre Familie braucht Hilfe? - Die Dorfhelferin ist für Sie da.

Wann haben Sie Anspruch auf eine Dorfhelferin?

- wenn Sie als Hausfrau oder Hausmann krank sind, egal ob Sie den Haushalt in Voll- oder Teilzeitarbeit erledigen.
- wenn Sie durch einen Krankenhausaufenthalt oder nach einem Krankenhausaufenthalt eine Unterstützung im Haushalt durch eine ausgebildete Fachkraft in Anspruch nehmen möchten, dies gilt ebenfalls bei einer Kurmaßnahme oder einer Risikoschwangerschaft.

Was sind die Voraussetzungen für den Einsatz der Dorfhelferin?

- Sie haben ein Kind unter 12 Jahren (AOK unter 14) zu versorgen. Ist ein Kind behindert, hilft die Dorfhelferin länger.
- Sie benötigen eine Krankmeldung des Arztes um den Antrag bei Ihrer Krankenkasse zu stellen.

In welchen Bereichen unterstützt Sie die Dorfhelferin?

Die Dorfhelferin übernimmt in Absprache mit Ihnen, die Aufgaben welche in Ihrer Familie anfallen und zu erledigen sind, d.h.:

- Betreuung des Kindes / der Kinder im Alltag
- Essenszubereitung sowie Führung des gesamten Haushaltes
- Mithilfe im landwirtschaftlichen Betrieb
- Fürsorge gegenüber der älteren Familienangehörigen, die mit im Haushalt leben

Gerne beraten wir Sie auch vor einem Notfall!
Bitte wenden Sie sich an die Einsatzleitung

Dorfhelferinnenstation Vogtsburg
Marion Immele, Bahnhofstr. 28, 79235 Vogtsburg
Tel. 07662 812-43, Fax 07662 812-46
E-Mail: immele@vogtsburg.de

 **-LICH WILLKOMMEN ZUR**
GÄSTEBEGRÜßUNG IN VOGTSBURG IM KAISERSTUHL



Ostern bis Ende Oktober jeden **DIENSTAG 10.00 UHR**

TREFFPUNKT in **KÖPFERS STEINBUCK** in Bischoffingen. Begrüßung mit einer Tasse Kaffee oder Tee.

Spaziergang mit der Kaiserstühler Gästeführerin Regina Jenne zur Kirche St. Laurentius mit anschließender **BESICHTIGUNG**.

Ausklang in einem Bischoffinger **WEINBAUBETRIEB** bei einem Gläschen Wein.

Diese Veranstaltung ist für Übernachtungsgäste in Vogtsburg mit **KONUS-Gästekarte** kostenlos. Für Gäste von außerhalb mit **KONUS-Gästekarte** 4,00 €/Person. Weitere Teilnehmer 6,00 €/Person.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!
Ihre Vogtsburg-Touristik



ANMELDUNG BIS MONTAG, 16.00 UHR bei der Vogtsburg-Touristik,
Tel. 07662 94011, info@vogtsburg.de, Mindestteilnehmer: 4 Pers.

Gemeindebücherei Vogtsburg

Die Gemeindebücherei ist jeden **Donnerstag von 16.00 – 17.00 Uhr geöffnet**.

Ort: Wilhelm-Hildenbrand-Schule Oberrotweil (**Eingang West Treppe abgang UG**).

Während der Schulferien ist die Bücherei geschlossen.

Die Bücherei ist jedermann zugänglich und ihre Benutzung gebührenfrei.

Die Weitergabe der entlehnten Medien an andere Personen ist nicht zulässig.

Für verlorene, beschädigte oder verschmutzte Medien muss Ersatz geleistet werden.

Leihfrist:	Bücher	4 Wochen
	DVD's	1 Woche
	MC's	4 Wochen
	CD's	4 Wochen



Geologisches Fenster in den Vulkan life ! – Forscherteam stellt die spannenden Ergebnisse vor

Liebe Bürgerinnen und Bürger, Familien und Gemeindemitglieder des Kaiserstuhls und Tunibergs,

wir, das Forschungsteam von HiTech AlkCarb, laden Sie und Ihre Familie recht herzlich zum Offenen Tag im Naturzentrum Kaiserstuhl (Bachenstraße 42, 79241 Ihringen) ein am

Sonntag, den 8. Oktober 2017 von 15 – 19 Uhr.

Das Forschungsteam besteht aus 12 Partnern. Es umfasst fünf Universitäten sowie zwei nationale geologische Landesämter und das Natural History Museum in London. Vier Firmen aus der Industrie mit internationaler Expertise bringen Ihr Wissen in das Projekt ein. Dabei arbeiten wir auf der ganzen Welt, hauptsächlich auch in Afrika.

An dem Tag haben sie die einmalige Gelegenheit, unser seit 2016 laufendes Forschungsprojekt kennen zu lernen. Wir möchten ihnen einige der bisher gewonnenen Daten der Forschungen aus ihrer Heimatregion vorstellen. Das Forschungsprojekt ist von der EU gefördert (HighTech AlkCarb Grant Agreement 689909) innerhalb des Horizon 2020 Programms. Es handelt sich dabei um die Erforschung von neuen geologischen (geochemische und geophysikalische) Parameter der verschiedenen Kaiserstuhlgesteine zu reinen Forschungszwecken.

Wir präsentieren:

- Geologie zum Anfassen – Steine aus der Tiefe des Vulkans
- Kurzfilme und Informationstafeln, die den Kaiserstuhl aus der Luft zeigen und die Geologie erklären
- Aktionen zum Mitmachen, die der ganzen Familie Spaß bringen werden

Das Programm

- 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr - **Präsentation:** interaktive Aktionen, Informationstafeln, Kurzfilme, Diskussionen mit den Forschungsteammitgliedern
- 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr - **Vortrag** über das Forschungsprojekt und die Ergebnisse am Kaiserstuhl im Ratssaal des Rathauses Ihringen

Professor Frances Wall und das HiTech AlkCarb Forschungsteam freuen sich auf einen schönen und erlebnisreichen Nachmittag mit Ihnen und Ihrer Familie.

Frances Wall

HiTech AlkCarb Project Coordinator,

Professor in Applied Mineralogy,
University of Exeter

Dieses Projekt wird von dem Forschungs- und Innovationsprogramm Horizon 2020 der Europäischen Union gefördert.
(Grant agreement No 689909)



Ein Fenster in den Vulkan !
Forscherteam stellt die spannenden Ergebnisse vor

Wo und Wann:

Naturzentrum Kaiserstuhl, Bachenstraße 42, 79241 Ihringen

Sonntag 08 Oktober 2017 von 15:00 Uhr bis 19:00 Uhr

Was wird geboten:

- Geologie zum Anfassen – Steine aus der Tiefe des Vulkans
- Kurzfilme und Informationstafeln, die den Kaiserstuhl aus der Luft zeigen und die Geologie erklären
- Aktionen zum Mitmachen, die der ganzen Familie Spaß bringen werden

18:00 – 19:00 Uhr – Vortrag über das Forschungsprojekt und die Ergebnisse am Kaiserstuhl im Ratssaal des Rathauses Ihringen

Einladung zum Tag der offenen Tür des HiTech AlkCarb Forschungsprojekts:

Das HiTech AlkCarb Forschungsprojekt wird von der EU im Rahmen des Innovationsprogramms Horizon 2020 gefördert (Grant Agreement 689909). Das internationale Forschungsteam besteht aus 12 Partnern und umfasst 5 Universitäten, 2 nationale geologische Landesämter und das Natural History Museum in London. Die 4 Firmen aus der Industrie mit internationaler Expertise werden ihr Wissen, das hauptsächlich in Afrika gewonnen wurde, für Europa zugänglich machen.

Dieses Projekt wird von dem Forschungs- und Innovationsprogramm Horizon 2020 der Europäischen Union gefördert.
(Grant agreement No 689909)





Gemeinde Bötzingen

Die Gemeinde Bötzingen (ca. 5.400 Einwohner) liegt am südöstlichen Rand des Kaiserstuhls im südbadischen Dreieck der Städte Freiburg, Emmendingen und Breisach. Mit hohem Freizewert verfügt Bötzingen über eine attraktive Infrastruktur mit optimaler Bahn- und Straßenanbindung.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt ist die Stelle eines/einer **Mitarbeiters/Mitarbeiterin für das Bürgerbüro** in Vollzeit neu zu besetzen.

Zu Ihren wesentlichen Aufgaben gehören:

- Einwohnermeldewesen
- Pass- und Ausweisangelegenheiten
- Erteilung allgemeiner Auskünfte und Beratung der Bürger

Eine genaue Abgrenzung und weitere Zuordnung des Aufgabengebietes bleibt vorbehalten.

Wir erwarten:

- Abgeschlossene Ausbildung zum/zur Verwaltungsfachangestellten oder die Staatsprüfung für den mittleren Verwaltungsdienst
- Einsatzbereitschaft und persönliches Engagement
- Belastbarkeit, ein hohes Maß an Selbstständigkeit und Teamfähigkeit
- Fähigkeit sich auf Publikumsverkehr mit wechselnden Schwierigkeiten einzustellen

Wir bieten Ihnen eine tarifliche Anstellung nach TVöD bzw. eine entsprechende Besoldung im Beamtenverhältnis. Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis spätestens **20.10.2017 an die Gemeinde Bötzingen, Allmendweg 5, 79268 Bötzingen.** Bei Fragen steht Ihnen Herr Jenne (Tel.: 07663/9310-14) gerne zur Verfügung.



Vereinsmitteilungen

Touristik, Wein & Natur Schelingen e.V.

SCHELINGER ZWIEBELKUCHENFEST

AM 24. SEPTEMBER 2017 ab 12 Uhr

In der Turn- und Festhalle Schelingen

Es erwartet Sie:

Selbstgebackener Zwiebelkuchen
Kürbissuppe „Schelinger Art“
Weine vom Schelinger Kirchberg
Kaffee und Kuchen

LIVE MUSIK

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Ihr Touristik. Wein. Natur. Schelingen

Neu: Wein-auktion

ACHKARRER WEIN WOCHENENDE
GEMEINSAM IN DEN HERBST
29.09. BIS 01.10.2017

FREITAG 18:00 Uhr Eröffnung & mehr
Ab 19:00 Uhr Festliche Weinprobe
Ab 20:00 Uhr Music uncorked & Loungeparty

SAMSTAG 09:00 – 24:00 Uhr Weinnacht & mehr
12:00 – 18:00 Uhr Kinderprogramm: u.a. Kinderschminken, Schmuckbasteln u. Ponyreiten
Ab 19:00 Uhr kulinarische Weinnacht – bitte um Voranmeldung
20:00 Uhr Weinparty mit Gotz' N Moritz

SONNTAG 09:00 – 18:30 Uhr Wein, Musik & mehr
11:30 Uhr Schlossberglauf
14:30 Uhr Weinbergführung mit S. Schätzle
16:00 Uhr Weinauktion
Ganztägiges musikalisches Rahmenprogramm

*Unser Leben.
Unsere Liebe.
Unser Wein.*

Mit Unterstützung des **SV Achkarren 1950 e.V.** und dem **Kirchenchor Achkarren.**

Weitere Infos zur Veranstaltung: ACHKARRERWEIN.COM

VOGTSBURGER LANDFRAUEN

Der LandFrauenbezirk Freiburg würde gerne einen Bus zum Deutschen LandFrauentag am Mittwoch den 4. Juli 2018 nach Ludwigshafen organisieren, mitfahren können alle interessierten LandFrauen. Bei Interesse möchten wir Euch bitte so schnell wie möglich bei Trudel Gugel, Rechnerin des Bezirks, Tel. 07668-5510 anmelden. Der Eintrittspreis von 20.- Euro pro Person muss sofort bezahlt werden. Die Buskosten kommen noch dazu, dies ist Teilnehmerabhängig!

Konto des LandFrauenbezirk Freiburg:

DE 20 6809 0000 0057 2674 02, VOBA Freiburg,

Betrag: 20.- Euro für den Eintritt zum Deutschen LandFrauentag in Ludwigshafen

Bitte Vor- und Zunamen nicht vergessen!

Verband Bad.Klein- und Obstbrenner e.V.

Zum Ende des Jahres endet die Ablieferungsmöglichkeit für die Kleinbrenner. Folgende Termine müssen beachtet werden:

Letzte Brenngenehmigung zur Ablieferung:

29. November 2017

Letzte Außenabfertigung der DEB Karlsruhe:

16. November 2017

Letzter Ablieferungstag bei Eigenanlieferung Karlsruhe:

30. November 2017 15.00 Uhr

Für das Gebiet Kaiserstuhl ist eine Außenabfertigung in KW 43 (23.10-27.10) und KW 46 (13.11.-16.11.) vorgesehen.

Bei beiden Terminen ist auch eine freie Anlieferung ohne Einbestellung möglich.

Verband Bad. Klein- und Obstbrenner e.V.

Hindenburgplatz 1, 77767 Appenweiler



Seniorenkreis Bickensohl

Liebe Seniorinnen und Senioren,

der Sommer ist gut zu Ende gegangen.

Wir wollen uns wieder am **Freitag, den 29. September um 14 Uhr in der Alten Schule** zu einem gemütlichen Nachmittag bei Kaffee und Kuchen treffen.

Auf euer Kommen freuen sich

Reinhold Tel. 94292 und die zwei Hilde



Altenwerk Achkarren

Liebe Seniorinnen und Senioren,

zur Altenwallfahrt am **Mittwoch, 27.09.2017**, in Oberrotweil bilden wir Fahrgemeinschaften.

Treffpunkt: **13.30 Uhr** an der Kirche.

Am Weinwochenende **Samstag, 30.09.2017** sind wir von der WG Achkarren eingeladen, wofür wir uns herzlichst bedanken.

Treffpunkt 14:00 Uhr an der WG. Wir hoffen auf gute Beteiligung.

Das Vorstandsteam



Bergteufel Schelingen e. V.

Bergteufel-



Hock

am 3. Oktober von 11.00 - 19.00 Uhr in der Winzergenossenschaft Oberbergen.

Wir freuen uns, Sie mit regionaler Küche und tollen Getränken verwöhnen zu dürfen.

Die Bergteufel wisse, was guot isch.



WINZERGENOSSCHAFT
Oberbergen

Badbergstrasse 2 · 79235 Vogtsburg - Oberbergen
Telefon 07662-9460-0 · Telefax 07662-9460-24
info@wg-oberbergen.com · www.wg-oberbergen.com

Flammenkuchen · Vulkansteak mit Pommes
Badisches Dreierlei · Kaffee u. Kuchen
Wein u. Sektspezialitäten

Bürgerverein Niederrotweil

St. Michaelsfest



in Niederrotweil,
auf dem „Dekan Wilhelm Platz“

Am **Sonntag, den 24. September 2017** findet in Niederrotweil das traditionelle Michaelisfest statt.

Im Anschluss an den Festgottesdienst lädt der Bürgerverein Niederrotweil zu einem Fest auf dem Dekan-Wilhelm-Platz mit musikalischer Unterhaltung ein.

Es erwartet sie wieder ein schmackhaftes Essensangebot. Unterstützt wird die Festküche durch das Gasthaus zum Kaiserstuhl. Neben dem Mittagessen wird zudem Kaffee und selbstgebackener Kuchen angeboten.

**Auf Ihren Besuch freut sich der
Bürgerverein Niederrotweil.**

*****Kuchenspenden*****

Kuchenspenden für das Michaelisfest sind sehr willkommen



DRK Ortsverein Bickensohl

Zwiebelkuchenfest

in Bickensohl

bei der Winzergenossenschaft

Sonntag
24. September
11-19 Uhr

Zum **Mittagstisch** spielen
die **Schlossberg Musikanten** aus Uster/CH

14-18 Uhr Musik & Unterhaltung

Ofenfrischer Zwiebelkuchen & Neuer Süßer
Edle Weine der WG Bickensohl / Kaffee & Kuchen

Offener Winzerkeller

Auf Ihr Kommen freut sich der
DRK-Ortsverein Vogtsburg-Bickensohl





FC Vogtsburg

Feierabendschorle am Bassgeigen-Bogen

Liebe Vogtsburgerinnen und Vogtsburger,
liebe Gäste,

in der Zeit vom 19. September 2017 bis zum 13. Oktober 2017 bewirbt die **Frauen-Mannschaft des FC Vogtsburg** im Namen der Winzergenossenschaft Oberbergen auf dem Vorplatz der WG jeweils am Dienstag und Freitag ab 17.00 Uhr.

Hierzu laden wir alle recht herzlich ein.

Wir bieten Ihnen eine Auswahl an Oberbergener Weinen sowie heiße Würste und selbstgebackenen Kuchen an.

Wie wäre es mit einer Feierabend-Schorle und einer heißen Wurst?

Die Frauen des FC Vogtsburg freuen sich, Sie begrüßen zu dürfen.



Fußball



Sportverein Achkarren e.V.

Sonntag, 24.09.2017

SV Achkarren 2 (spielfrei)
15:00 Uhr SV Achkarren - FC Denzlingen II
www.sv-achkarren.de



Sportverein Burkheim e.V.

B-Junioren Kreisklasse 1

Samstag, 23.09.2017

14:00 Uhr SG Burkheim-Vogtsburg - SG Ihringen
Spiel in Oberrotweil



FC Vogtsburg

Sonntag, 24.09.2017

13:00 Aktive FC Vogtsburg II - SG Heckl./Malterd. III
15:00 Aktive FC Vogtsburg I - SG Heckl./Malterd. II

Freitag, 22.09.2017

19:00 A2-Jugend SG Endingen/Vogtsb. - SG Wagenstadt
in Oberrotweil

Samstag, 23.09.2017

12:30 D-Jugend SG Vogtsb./Burkh. - SG Weisweil in Oberrotweil
14:00 B-Jugend SG Burkh./Vogtsb. - SG Ihringen 2 in Oberrotweil
14:00 A1-Jugend SG Wasser/Kollmarsr. - SG Endingen./Vogtsb.
in Kollmarsreute

16:00 Frauen SG Vogtsburg - SG Hausen(Rims./Munz. 2
in Oberrotweil

16:30 C-Jugend SG Wasser - SG Vogtsb./Burkh. in Wasser

Montag, 25.09.2017

18:30 D-Jugend SpVgg Untermünstertal - SG Vogtsb./Burkh.
Bezirkspokal



LandFrauen Bischoffingen

Wir sagen "Danke"

Allen Kuchenbäckerinnen (Mitgliedern und Nichtmitgliedern) aus Bischoffingen sagen wir **VIELEN DANK** für die Mithilfe und die vielen Kuchenspenden zu unserem diesjährigen Weinfest. Ohne Euch könnten wir die drei Tage in dieser Form nicht anbieten.

Unser Jahresprogramm 2017/2018 wurde bereits von Regina in alle Haushalte verteilt- vielen Dank hierfür. Bitte beachtet darüber hinaus unsere Bekanntmachungen durch das Nachrichtenblatt.

Wir freuen uns auf unterhaltsame und gesellige Stunden mit Euch im Winterprogramm.

Eurer Vorstand



LandFrauen Burkheim

Gymnastikkurs:

Ab sofort beginnen wieder unsere Trainingsstunden der **Aerobic-Gruppe** (Bauch-Beine-Po-Fitness)

Montags von 18:30-19:30 Sporthalle Burkheim (hinterer Eingang).

Neueinsteiger sind jederzeit herzlich willkommen.

Probetraining möglich.

Infos bei Heidi Bauer Tel. 6824 oder Karin Geiser 1886

**Im Auftrag des Landfrauenverband Südbaden
Bildungs- und Sozialwerk e.V.**



LandFrauen Oberbergen

Voranzeige - Präventive Gymnastik

Auch in diesem Jahr wollen wir wieder etwas für unsere Gesundheit tun. Für alle, die Rücken, Bauch, Beine und Po trainieren wollen, bieten wir wieder **Präventive Gymnastik** an.
Bitte eine Gymnastikmatte mitbringen

Termin: ab Mittwoch, 25.10.17 19:00-20:00 Uhr

Dauer: 18 Übungseinheiten

Ort: Turnhalle Oberbergen

Preis: Mitglieder 30,- € Nichtmitglieder 50,- €

Übungsleiterin: Manuela Reber

Die Anmeldung erfolgt mit der Teilnahme am ersten Übungsabend.
Bitte die Kursgebühr mitbringen. Nichtmitglieder sind willkommen

Das Vorstandsteam

**Im Auftrag des Bildungs- und Sozialwerk
des Landfrauenverband Südbaden**



LandFrauen Oberrotweil

Kabarett „Bure zum Alange“

Am Samstag den **4. November 2017** in der Sonnberghalle in Auggen Einlass ab 19 Uhr, Beginn 20 Uhr. Wir erleben wie zwei Schwarzwälder Bauern, Wolfgang Winterhalder und Nikolaus König, innovativ aus dem Schwarze Wald trocken, hintergründig und mit einem guten Schuss Selbstironie uns die Tränen in die Augen treiben lassen. Wir bilden Fahrgemeinschaften Abfahrtszeit ca. 18 Uhr wird nochmals genau im Nachrichtenblatt bekannt gegeben.

Anmeldung bitte bei Christiane Wangler Tel.935674, auch auf AB sprechen, bis zum 25. September 17.

Ticketpreis für Mitglieder 10 €, für Gäste und Nichtmitglieder 15 €.



Nachtwächter Burkheim

Die **Nachtwächterrundgänge** werden angeboten von **Ostersonntag bis einschl. Oktober mittwochs und sonntags** jeweils **um 22.00 Uhr ab dem Stadttor Burkheim**.
Sonderrundgänge auf Anfrage möglich, Tel. 07662/9393-13



Schwarzwaldverein Ortsgruppe Vogtsburg

Liebe Wanderfreunde, liebe Naturfreunde,

wir möchten an unseren nächsten Landschaftspflegetermin am **23. September** erinnern.

Treffpunkt ist um 9.00 Uhr am Badloch in Oberbergen.

Wir freuen uns auch über tatkräftige Unterstützung durch Natur- und Landschaftsschützer, die nicht im Schwarzwaldverein sind.

Für evtl. Fragen steht Ihnen Naturschutzwart Henry Brückel, Tel. 07662 / 226451 zur Verfügung.

Der Vorstand



Sportverein Burkheim e. V.

SVB Herbsthock

bei den Burkheimer Winzer
vom 23.09.-24.09.2017



Samstag, 23.09.2017

ab 14:30 h	Bewirtung
15:00 Uhr	Kellerführung
19:30 Uhr	Live-Musik Kapelle <i>Rocketail</i>

Sonntag, 24.09.2017

11:30 h	Bewirtung Livemusik <i>„Die Wallis“</i>
15:00 h	Kellerführung

täglich verwöhnen wir Sie mit Leckereien aus der Region:

Gulasch mit Rotkohl & Spätzle

Schäufele mit Kartoffelsalat

Kürbissuppe

Kaffee und Kuchen

und natürlich **Zwiebelkuchen** und **Neuer Süßer**

Auf Ihr Kommen freut sich der Sportverein Burkheim 1920 e.V.



Tennisclub Kaiserstuhl e. V.

EINLADUNG

zur diesjährigen Generalversammlung des TC Kaiserstuhl e.V. Vogtsburg

Am **Freitag, den 29.09.2017 um 20.00 Uhr** findet unsere diesjährige Generalversammlung im Clubheim des TC Kaiserstuhl statt. Hierzu laden wir alle aktiven und passiven Mitglieder recht herzlich ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes
3. Bericht der Schriftführerin
4. Bericht des Sportwarts
5. Bericht des Rechners sowie der Kassenprüfer
6. Aussprache zu den Berichten
7. Entlastung des Vorstandes
8. Wahlen
9. Grußwort der Gäste
10. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

Anträge, über die in der Generalversammlung beraten werden soll, sind mindestens 8 Tage vor der Generalversammlung beim Vorstand schriftlich einzureichen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.
Der Vorstand

Tourismus & Wein Achkarren e. V.

Lueg emol:

Gästeführung durch Achkarren
(Termine: 29.17-99.17-169.17-239.17-7.10.17-14.10.17-21.10.17)
Samstag, 17:00 Uhr
Treffpunkt: Info-Häuschen am Kirchplatz
Dauer etwa 2 Stunden 5,- €/p.P.
(inkl. Weinprobe bei einem der Achkarren Weinerzeuger)



Winzerkapelle Oberrotweil

Wir sagen Danke

Wir bedanken uns bei allen, die zum Erfolg unseres diesjährigen Herbstfestes beigetragen haben: bei unseren vielen Besuchern, bei unseren musikalischen Gästen, bei allen Helferinnen und Helfern rund um unsere Veranstaltung.

Nicht zuletzt und **ganz besonders danken wir dem Kaiserstühler Winzerverein Oberrotweil** für die Unterstützung und die vertrauensvolle Zusammenarbeit.

Das Vorstandsteam der Winzerkapelle Oberrotweil

Ende des redaktionellen Teils

LIEBEVOLLER ALLTAGSBEGLEITER

(keine Pflege) bietet stundenweise seine Mithilfe an.

Andreas Kaiser (Energetische Körperarbeit)
Tel. 0 76 62 / 5 99 99 77 • www.andreaskaiser.online

DRINGEND Austräger gesucht für Ober-/Niederrotweil

Schüler ab 13 oder gerne auch Rentner
Immer 14tägig am Mittwoch/Donnerstag.

Telefon: 07667-80368
redaktion@breisach-aktuell.com

Wir suchen zum Sofortkauf:

Baugrundstück, Einfamilienhaus, Doppelhaus,
Reihenhaus, Mehrfamilienhaus oder Eigentumswohnung

SÜDBAU - Telefon 07681 - 20 92 886
info@suedbau-freiburg.de

PRIMO-KLEINANZEIGEN

KLEIN ABER OHO!

Mit einer Kleinanzeige finden Sie den
Traumjob oder bringen Ihr altes Sofa
an den Mann.

WIR SIND FÜR SIE DA!

- Tel. 07771 / 9317-11
- Fax 07771 / 9117-40
- anzeigen@primo-stockach.de



GRABMALKUNST

WEIS ROLAND STEINMETZ
U N D BILDHAUER

BADBERGSTRASSE 28
79235 VOGTSBURG - OBERBERGEN
0 7 6 6 2 - 9 4 9 1 1 8
MOBIL 0 1 7 4 9 4 8 3 2 6 1

www.steinmetz-weis.de

Selbstständige Beraterin
für Pampered Chef

JENNY BARDOS

Mobil: +49 (0)175 2000001
E-Mail: jennybardos79@gmail.com

Web: bardos.shop-pamperedchef.de

Verwandeln Sie Ihren Ofen in einen Steinofen!

Mostobstannahme

ab sofort nehmen wir wieder Mostäpfel an.
Nur reifes und faulfreies Lesegut. Mindest-
menge pro Anlieferung 100kg, Annahme
immer während unserer Öffnungszeiten.

Kraut geschnitten

für lecker selbst gemachtes Sauerkraut.
Jetzt wieder auf Vorbestellung,
Abholtag: Freitag 13. Oktober

Raiffeisen Markt

Bahnhofstr. 41 - 79235 Vogtsburg-Oberrotweil
Tel. 0 76 62 - 93 44 0 • www.rm-kaiserstuhl.de
Kaiserstuhl
Fachmarkt für Garten, Getränke, Obst- und Weinbau

Öffnungszeiten
Montag - Freitag
8.00 - 18.00 Uhr
und Samstag
8.00 - 13.00 Uhr



Treppenlift

Service + Verkauf
vom regionalen Profi!

Tel. 07741 965858

www.reha-lift.biz



SENDEN SIE ALL IHREN KUNDEN FESTTAGSWÜNSCHE
MIT EINER GRUSSANZEIGE IN UNSEREN HEIMATBLÄTTERN

Bis 31.10.2017
10 % Frühbucher-
Rabatt
sichern!

Wer viel bucht,
spart zusätzlich
5% bis 10%
3 Ausgaben = 5%
5 Ausgaben = 10%

Bei
Onlinebuchung
5%
sparen!

Der neue **Musterkatalog** für Ihre
Weihnachts- und Neujahrsgrüße ist da.

DURCHSTÖßERN SIE ONLINE UNSEREN KATALOG

PRIMO
Verlag | Druck | Service

PRIMOVERLAGSDRUCK ANTON STÄHLE E.K.
Meßkircher Straße 45 | 78333 Stockach
Tel. 07771/9317-11 | Fax 07771/9317-60
anzeigen@primo-stockach.de | www.primo-stockach.de



■ Aktionscode P-2017-04

VERGOLDEN SIE SICH DEN HERBST

6 Anzeigen schalten

4 Anzeigen bezahlen*

Unsere beliebteste Aktion ist wieder da!

Die Ferien sind vorbei und das Geschäftsleben kommt wieder in Fahrt. Starten Sie mit neuem Schwung in den Herbst! Rabattierte Anzeigen im „Blättle“ bringen Ihren geschäftlichen Erfolg auf Touren.

Unsere Aktion gilt vom 4.9. - 29.10.17 in den Kalenderwochen 36 | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 & 43.

Es gelten unsere AGB (siehe www.primo-stockach.de) und unsere aktuelle Preisliste Nr. 18 (Stand: Januar 2017).

*Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre **druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagendaten bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche**. Ebenfalls bitten wir um die **Abbuchungserlaubnis**, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Ihre Anzeigenschaltung muss durch **sechs teilbar** (wöchentliche Erscheinungsweise) oder durch **vier teilbar** (14-tägige Erscheinungsweise) sein und in **sechs/ vier aufeinanderfolgenden Wochen** geschaltet werden. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig.

 **PRIMO**VERLAG
Heimat, Deine Blättle.

Telefon: 0 77 71/93 17-11
Telefax: 0 77 71/93 17-40

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
Homepage: www.primo-stockach.de



23.
September
2017
10-18 Uhr

Wir bewegen
Freiburg.

autohaus-erlebnistag.de



utohaus-Erlebnistag
in 16 Freiburger Autohäusern

Aktionsangebote

Spannendes Rahmenprogramm



Soziales Engagement



KOMPLETTLEISTUNG RUND UMS DACH



fünfgeld 
Holzbau

Fünfgeld Holzbau GmbH
Dipl.-Ing. Hans-Joachim Fünfgeld
Mobilstr. 379423 Heitersheim

telefon: +49 (0) 7634-5118-0
www.fuenfgeld-holzbau.de

K



www.kaiserstuhl-shuttle.de
Tel. 07662-949294

Hotel-, Flughafen-,
Bahnhof-Transfers,
Ausflugsfahrten,
VIP-Shuttle, Großraum-
Limousine, Eventcarrier

Kaiserstuhl-Reisen GmbH
Unterholz 3
D-79235 Vogtsburg
Tel.: +49-(0) 7662-949294
Fax: +49-(0) 7662-949295
info@kaiserstuhl-shuttle.de

RUND UM DIE UHR

Online Anzeige buchen:
www.primo-stockach.de

Buchen Sie mit dem Online-Kalkulator bequem Ihre Anzeige.



LOHNUNTER- NEHMEN Thomas Vögtle

*Ihre Traubenlese wird
von uns optimiert!*

- Gregoire G106
- Braud 8030 L

*traubenschonend –
zuverlässig – preiswert*

Termine nach Vereinbarung.

Thomas Vögtle

VOGTSBURG-OBERROTWEIL

Telefon 076 62/16 38

Mobil 0170/3 19 02 90

E-Mail: tom.voegtle@t-online.de

Verstopfte Rohre

in Küche, Bad, WC, Keller
privat oder Gewerbe?

Schirmeier Notdienst Tag und Nacht

Tel. 0 76 67 / 96 87 75, mobil: 0174 - 3 34 74 85

 **STREIF**
FENSTERBAU SONNENSCHUTZ

Streif Fensterbau GmbH,
Kenzingen, Salzmatte 10
Tel. 07644/927610-0
Fax 07644/9276129

www.streif-fensterbau.de

Herstellung
Lieferung
Montage

**Gewinnen Sie ein
nagelneues iPad!**

beim **facebook** - Gewinnspiel

Fenster und Türen hautnah erleben!

**Bewirb
dich jetzt
für 2018**

SMP
Samvardhana Motherson Peguform

Deine Zukunft in einem globalen Unternehmen

SMP ist ein Unternehmen der Samvardhana Motherson Group, die mit über 100.000 Beschäftigten zu den weltweit 26 größten Automobilzulieferern zählt. Als zukunftsorientiertes Unternehmen legen wir großen Wert auf eine fundierte und vielseitige Ausbildung. Mit einem qualifizierten Ausbildungsteam, hervorragenden Arbeitsbedingungen und modernen Technologien schaffen wir die Voraussetzung für deinen beruflichen Erfolg.

An unserem Standort in Bötzingen bilden wir folgende technische und kaufmännische Berufsbilder aus:

- Industriekaufmann/-frau
- Industriemechaniker/-in
- Elektroniker/-in für Betriebstechnik
- Fachkraft für Lagerlogistik
- Fachlagerist/-in
- Maschinen- und Anlagenführer/-in
- Technische/-r Produktdesigner/-in
- Verfahrensmechaniker/-in
- Mechatroniker/-in

In Kooperation mit der Dualen Hochschule Baden-Württemberg (Villingen-Schwenningen bzw. Horb) bilden wir an unserem Standort in Bötzingen in folgenden Studiengängen aus:

- Bachelor of Engineering Maschinenbau – Kunststofftechnik
- Bachelor of Engineering Maschinenbau – Konstruktion & Entwicklung
- Bachelor of Engineering Wirtschaftsingenieurwesen – Produkt- & Prozessmanagement
- Bachelor of Arts Fachbereich Wirtschaft – Industrie

Für Fragen zur kaufmännischen Ausbildung und den Dualen Studiengängen steht dir Frau Stefanie Essig unter Tel. 07663/61-3200 oder stefanie.essig@smp-automotive.com zur Verfügung.

Bei Fragen zur technischen Ausbildung wende dich bitte an Frau Andrea Bühler unter Tel. 07663/61-2278 oder andrea.buehler@smp-automotive.com.

www.smp-automotive.com



BESTATTUNGEN · VORSORGE · TRAUERBEGLEITUNG



Gerne für Sie da: Ihre Doris Weigl

Friedhofallee 5 · 79206 Breisach am Rhein

TAG & NACHT: 07667 - 929919

HOTEL AM STADTGARTEN

Unser Haus ist ein idealer Ausgangspunkt für Ihren Aufenthalt am Bodensee, da es im Herzen der Stadt Radolfzell liegt, direkt am Stadtpark und nur 5 Gehminuten vom See und Bahnhof entfernt ist.



Höllturmpassage 2 · 78315 Radolfzell am Bodensee
Tel. 07732/92 46-0 · Mail: info@hotel-am-stadtpark.de
www.hotel-am-stadtpark.de

Benötigen Sie Hilfe...

...in Rentenfragen?
...in Sozialangelegenheiten?
...im Schwerbehindertenrecht?



Wir informieren und beraten Sie in allen Servicestellen.
Wir vertreten Sie vor den Behörden und vor Gericht.

SOZIALVERBAND

VdK

BADEN-WÜRTTEMBERG

Sozialverband VdK:

Im Mittelpunkt der Mensch

VdK Sozialrechtsschutz gGmbH
Bertoldstraße 44
79098 Freiburg

Tel.: 07 61 / 504 49 0
Fax: 07 61 / 504 49 55

srg-freiburg@vdk.de
www.vdk.de/bv-suedbaden

Mitfahrgelegenheit gesucht!

Wer fährt von Mo. bis Fr. gegen 7.30 Uhr von Vogtsburg Richtung Bötzingen und kann unsere 2 Kinder mitnehmen? (Finanzieller Ausgleich) Telefon 0 76 62 / 9 36 99 46

LIEBE WÄHLERINNEN, LIEBE WÄHLER,

bei der Bundestagswahl am 24.09. entscheiden Sie: Sichern wir unsere Zukunft oder sind wir für ein „Weiter so!“ zu Lasten künftiger Generationen und der Umwelt?

Wir Grünen möchten Visionen wahr machen - wirtschaftlichen Erfolg, konsequenten Klimaschutz und soziale Fragen miteinander in Einklang bringen. Dafür müssen wir jetzt handeln: Beim Breitbandausbau wie bei der Integration, bei der Förderung von Gründungen sowie der Frage, wie wir im Alter leben wollen.

Seit 15 Jahren verrete ich leidenschaftlich den Wahlkreis Freiburg im Bundestag und möchte nun mit Ihrer Erststimme und meiner Erfahrung unserer grünen Region ein noch stärkeres Gewicht in Berlin geben. Jede Stimme für Grün ist eine Stimme für Klimaschutz, ein starkes Europa und für eine Politik, die niemanden ausgrenzt.

Ihre

Kerstin Andreae



DARUM GRÜN.



KERSTIN ANDREA

Für Freiburg und Südbaden



Ihre hilfreiche Begleitung im Trauerfall

Nigrin
seit 1903 Inh. Schätzle

Bestattungen

www.bestattungen-kaiserstuhl.de



Vogtsburg-Oberrotweil • Hauptstraße 11 & Mittelgasse 10 • Telefon: 0 76 62 / 231 • Tag u. Nacht erreichbar

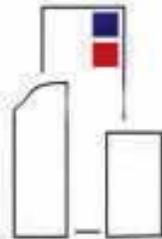
TAG DER OFFENEN TÜR
AM 23. + 24. SEPTEMBER 2017
VON 11 – 18 UHR



- Kachelöfen
- Kamine
- Kaminöfen
- Herde
- Edelstahlschonsteine
- Service

andreas schmidt
KACHELÖFEN • KAMINE

kachelofen - kaminbau • sonnenstraße 9
79356 eichstetten • tel. 07663 - 99425
info@andreas-schmidt-kacheloefen.de
www.andreas-schmidt-kacheloefen.de



WIR STELLEN EIN!

Ab sofort

◦ Kundendienstmonteur m/w

Ihre Aufgaben:

- Kundendienst
- Heizungswartungen

◦ Anlagenmechaniker m/w

Ihre Aufgaben:

- Montage & Inbetriebnahme von Heizungs- und Solaranlagen
- Badsanierung/-umbau
- Sanitär-Kundendienst

◦ Blechner m/w

Ihre Aufgaben:

- Blechnereiarbeiten an Neubauten und bestehenden Gebäuden

Auch gesucht:

◦ Bauhelfer m/w



HEIZUNG • SANITÄR • BLECHNEREI • KUNDENDIENST

FRIEDRICH SACHERER

79235 Vogtsburg-Oberrotweil a.K. - Bahnhofstraße 11
Telefon 07662 6343 info@friedrich-sacherer.de
Telefax 07662 1079 www.friedrich-sacherer.de

Malerfachbetrieb Thomas Senn

Am Badenbergr 35 • 79235 Vogtsburg-Oberrotweil
Tel. 07662 - 8740

13 Jahre
Malerfachbetrieb

- Vermietung von Bautrocknern
- Verkauf von Farben und Lacken
- Ausführung von sämtlichen Malerarbeiten und von Schimmelsanierungen



Küchswelt



Restaurant



Landmarkt



Konditorei

Das einzigartige, genussvolle Landerlebnis



Bohrerhof

von Platz geliebt

Dinnershow
CHIC'ORIA
17. Nov - 17. Dez 2017
Mittwoch - Sonntag

Infos & Reservierung Tel.: 07633/92332160

Täglich ab 12.00 Uhr & Sonn-/ Feiertags ab 11.30 Uhr durchgehend geöffnet
Bachstr. 6 • 79258 Hartheim-Feldkirch • info@bohrerhof.de • www.bohrerhof.de

DR. TRAEGER | GÖHLER

Dr. Tessa Traeger

Rechtsanwältin

- Fachanwältin für Verkehrsrecht
- Fachanwältin für Versicherungsrecht
- Miet- und Pachtrecht
- Vertragsrecht

Willi Göhler

Rechtsanwalt

- Fachanwalt für Arbeitsrecht
- Fachanwalt für Familienrecht
- Erbrecht
- Grundstücksrecht

Gottenheimer Str. 15 • 79268 Bötzingen

Tel. 07663/9319-0 • Fax 07663/9319-19

kanzlei@traeger-goehler.de • www.traeger-goehler.de

Ludwig Figlestahler

Bestattungsdienst

- † Überführung / Abholung
- † Aufgeben der Todesanzeige
- † individuelle Betreuung

- † Erledigung aller Formalitäten
- † Organisation der Beerdigung
- † Tag und Nacht erreichbar

Milchstr. 9, 79206 Breisach-Gündlingen, Tel.: 07668/902090, Mobil: 0170/2137708